

## معانی بیت ها

• با اینکه سخن به لطف آب است کم گفتن هر سخن صواب است

• معنی : هر چند سخن مانند آب لطیف و زلال است . ولی کار درست ، کم سخن گفتن است .

• آرایه های ادبی : ۱. تشبیه : سخن به آب تشبیه شده است . ((سخن)) مانند ((آب)) است .

• ۲. تکرار : واژه ی سخن تکرار شده است .

• این بیت دارای دو جمله است . با اینکه سخن به لطف آب است ، کم گفتن هر سخن صواب است .

• آب ارچه همه زلال خیزد از خوردن پر ، ملال خیزد

• معنی: آب هر چند همیشه زلال و گوارا از چشمه جاری می شود ولی زیاد خوردن آب ناراحتی ایجاد می کند .

• این بیت دارای دو جمله است .

• اگر چه همیشه آب زلال {می} خیزد ، {ولی} از پر خوردن ملال {می} خیزد .



## معانی بیت ها

• **کم گوی و گزیده گوی ، چون در تا زان دک تو جهان شود پر**

• معنی : سخن کم و سنجیده بگو تا سخنانت مانند مروارید با ارزش باشد و از سخن کوتاه و با ارزشت جهان پر شود .

• آرایه های ادبی : ۱. تضاد: ((اندک)) و ((پر)) متضاد هستند. ۲. تکرار : واژه ی ((گوی)) تکرار شده است. ۳. تشبیه : ((سخن)) به ((در)) تشبیه شده است .

• این بیت دارای سه جمله است . کم بگو و چون در گزیده بگو تا از اندک تو جهان پر شود.

۳

۲

۱

• **لاف از سخن چو در توان زد آن خشت بود که پر توان زد**

• معنی : به سخنانی که مثل مروارید کمیاب و با ارزش هستند ، می توان افتخار کرد. آن خشت است که می توان خیلی زیاد ساخت .

• آرایه های ادبی : تشبیه : ((سخن)) مانند ((در)) است .

• این بیت دارای سه جمله است . از سخن چو در ، لاف {می} توان زد ، آن خشت بود که پر {می} توان زد .

۲

۱

۳



## معانی بیت ها

از خرمن صد گیاه، بهتر

• یک دسته گل دماغ پرور

• معنی: یک دسته گل دل انگیز و خوشبو از صد خرمن گیاه {بدون بو و کم ارزش} بهتر است.

• آرایه های ادبی: مراعات تنظیر ← گل، خرمن، گیاه

این بیت دارای یک جمله است. یک دسته گل دماغ پرور از خرمن صد گیاه بهتر است.

۱



۳ مفهوم ضرب المثل «دشمن دانا بلندت می کند» بر زمینت می زند نادان دوست» را در

یک بند توضیح دهید.

اگر انسان دشمنی دانا داشته باشد ، در نهایت باعث پیشرفت و  
ترقی او می شود ، اما اگر دوست نادانی داشته باشد از همه جهت  
ضرر می کند . (نادانی بد است حتی اگر در وجود دوست تو باشد  
و دانایی خوب است حتی اگر در وجود دشمن تو باشد .)